



СЛУЖБЕНИ НОВИНИ

АВТОНОМНÉЙ ПОКРАЇНИ ВОЙВОДИНИ

„Службени новини АПВ“ виходза, по потреби, на шейсц язикох: сербским, мадярским, словацким, румунским, руским и горватским. - Рукописи ше не враца – Оглашки по тарифи	Нови Сад 22. юниа 2020. Число 47	Рочна предплата 7300 динари - Термин за рекламиацій 15 днї. - Редакция и администрация: Нови Сад, Войводи Милича 1 ISSN 0353-8419 COBISS.SR-ID 10640140 Email: sl.listapv@magyarszo.rs
--	--	--

ОБЩА ЧАСЦ

710.

На основи члена 2. Одлуки о приношенню Акта о прецени ризику за шицки роботни места и у роботней окolini за органи Автономнїй Покраїни Войводини («Службени новини АПВ», число 22/2015), члена 3. Правилнїка о превентивных мири за безпечну и здраву роботу за зоперане заявеня и ширеня епидемїй оберацей хороти («Службени глашнїк РС», число 94/2020), а увязи зоз членом 7. Закона о безпечноси и здраву на роботи («Службени глашнїк РС», число 101/2005, 91/2015 и 113/2017 – др. закон), подпредседатель Покраїнскїй влади и покраїнски секретар за привреду и туризем приноши

ПЛАН ПРИМЕНЬОВАНЯ МИРОХ ЗА ЗОПЕРАН€ ЗЯВЕНЯ И ШИРЕНИЯ ЕПИДЕМИЇ ОБЕРАЦЕЙ ХОРОТОИ

План применьования мири за зоперане заявеня и ширеня епидемїй оберацей хороти (у дальшим тексту: План) ше однонаи на шицки роботни места у роботней окolini у покраїнских органах управи.

План часц Акта о прецени ризику за шицки роботни места и у роботней окolini за органи АП Войводини.

I

Увод

По предписаньох у обласци безпечноси и здравя на роботи, работодаватель должен обезпечиць безпечну и здраву роботу занятим и другим особох цо присутни у процесу роботи, як и шицким особох хтори ше находзя у роботним простору и роботней окolini у работодавателя. З тим цильом, должен є запровадзиць превентивни мири безпечноси и здравя на роботи пре зоперане, одстраньование або зменшование ризику, односно плановаць мири за зоперане заявеня и ширеня епидемїй оберацех хоротох.

Одлука о приношенню Акта о прецени ризику за шицки роботни места и у роботней окolini за органи Автономнїй Покраїни Войводини принешена и обявена у «Службених новинох АПВ», число 22/2015).

ОБЦИ ПОДАТКИ О ПОКРАЇНСКЕЙ ВЛАДИ АВТОНОМНЕЙ ПОКРАЇНИ ВОЙВОДИНИ

Назва работодавателя: Покраїнска влада Автономнїй Покраїни Войводини

Адреса шедзиска: Нови Сад, Булевар Михайла Пупина число 16

Поштанске число и город: 21000, Нови Сад

Матичне число: 08068615

Порцийне ідентификацыйне число: 103762102

Шифра дїялносци: 8411

Формована Покраїнска влада, Секретарніят Покраїнскїй влади и покраїнски секретариаты:

1. ПС за урбанизем и заштиту животного штредку,
2. ПС за енергетику, будовательство и транспорт,
3. ПС за високе образование и научковыгледовацку дїялносц,
4. ПС за польoprivреду, водопривреду и лесарство,
5. ПС за финансій,
6. ПС за культуру, явне информоване и одношэння з вирскими заедніцамі,
7. ПС за спорт и младеж,
8. ПС за здравство,
9. ПС за привреду и туризем,
10. ПС за образоване, предписаня, управу и национални меншини – национални заедніцы,
11. ПС за соціалну политику, демографию и ровноправносц полох и
12. ПС за регионални розвой, медзирегиональне сотрудніцтво и локальну самоуправу.

Формовани управи:

1. Управа за заедніцкими роботи покраїнских органах,
2. Управа за капитални складаня Автономнїй Покраїни Войводини и
3. Управа за маесток Автономнїй Покраїни Войводини.

Формовани служби:

1. Служба за реализацию програми розвою Автономнїй Покраїни Войводини,
2. Служба за бюджетну инспекцию Автономнїй Покраїни Войводини,
3. Служба за управление з людскими ресурсами,

4. Служба за интерну ревизиу хасновательох буджетних средствох Автономнай Покраїни Войводини и
5. Служба Скупштини Автономнай Покраїни Войводини.

Други органи:

1. Правобранітельство Автономнай Покраїни Войводини и
2. Покраїнски заштитнік гражданох – омбудсман.

У Покраїнскай влади у шицких органох цо наведзени на дзень 14.7.2020. року вкупне число занятых винши 1036, а ангажаваных по контракту о окончаваню дочасовых и почасовых роботох ёст 158 особы.

Шедзиска органох покраїнскай влади ше находза на шлідуючих локацийах:

Административни будинок Булевар Михайла Пупина число 16, Новы Сад,

Административни будинок Булевар Михайла Пупина число 6, Новы Сад,

Административни будинок Булевар Михайла Пупина число 25, Новы Сад,

Скупштина АПВ Владики Платона бч, Новы Сад,
Авто сервис уліца Данила Киша 42, Новы Сад,
Вила «Войводина», Чортановци,
Вила «Войводина», Сримска Каменіца,
Вила «Войводина», Равне.

II

Обовязки роботодавателя

Роботодаватель подніма превентивни мири и активносцы за зоране зявеня епидемій оберачих хоротох, и то:

1. За кожде роботне место – занятаго обезпечиц инструкцию и упутство о миросах и поступкох за зоране зявеня епидемій оберачих хоротох у писаней форми (формулуе го особа за безопасносць и здраве на роботи);
2. Организовац роботу по зменох з цілью зменшання числа занятых у просторийох роботодавателя (запровадзую непоштредны руководитељ – секретари и директори управох);
3. Мири гигиесни окончавац порядне, зоззвекшаним ангажаванью роботнікох за отримоване гигиени, у шицких роботных и помоцных просторийох покраїнских органох окончавац порядне дезінфекцыю роботнога и помоцнога простору, виложиц лістини о чаше запровадзеных мирос (организує и запровадзуе директор Управи за заедніцкі роботи покраїнских органох);
4. Виробиц упутства – інструкціі о справаваню добавячох, окончавальох роботох и вонкашніх сотруднікох кед приходза до просторийох покраїнских органох (особа за безопасносць и здраве на роботи);
5. Организує безпечне виношэнне шмеца з обезпечаваньем адекватнай амбалажи за магазинаване и транспорт шмеца (организує и запровадзуе директор Управи за заедніцкі роботи покраїнских органох);
6. За Амбуланту Дома здравя «Новы Сад», хтора ше находзи у будинку Покраїнскай влади, обезпечиц окремну просторию за одкладане медицинскага одпаду и означиц напрям рушаня одпаду и чисти драги, як и окремну просторию за изолацию за зараженіх (организує и запровадзуе директор Управи за заедніцкі роботи покраїнских органох).

У случаю наставаня оберачей хороти, роботодаватель поднёс шлідующи мири:

1. У просторе – просторій у хторей был заражени, обовязно окончи детальне порасене и дезінфекцыю простору и средствах за роботу (организує и запровадзуе директор Управи за заедніцкі роботи покраїнских органох);
2. Шицки заняты маю обовязку почитавац процедуру уходу, виходу и рушаня у роботним простору и маю обовязку ношиц особни заштитні средства (организує и запровадзуе директор Управи за заедніцкі роботи покраїнских органох и

- непоштредни руководитеље у покраїнских органох);
3. Контакты зоз заражену особу треба керовац (одвічательни заняти цо є заражени и заняти з його окруженя);
4. У сотрудніцтве з Медыцину роботи и Заводом за явне здраве Войводини, запровадзовац и шицки други мири які ше одредзи (одвічательни непоштредни руководитеље у покраїнских органох и особа за безопасносць и здраве);
5. По обявіванню компетентных органох Республики Сербії о наставані оберачей хороти (епідемій або пандемій) зробиц інструкцій-упутства, пре зоране ширеня настаратай оберачей хороти (одвічательна особа за безопасносць и здраве).

III

Обовязки занятых у покраїнских органох

Заняти у покраїнских органох обовязни у зоране зявеня и ширеня епидемій оберачей хороти запровадзовац шлідуюце:

1. Запровадзіц шицки превентивни мири безопасносць и здрава на роботи, же бы зачувал власне здраве, як и здраве других занятых;
2. Наменково хасновац предписани средства и опрему за особну заштиту на роботи и з німа осторожно поступац, же бы не загрожел власну безопасносць и здраве, як и безопасносць и здраве других особых;
3. Додатно ше старац о власнай гигиени, насампредз порядне и правилно умивац руки;
4. Особни шмати тримац оддвое се од средствах за особну заштиту на роботи и роботных шматох;
5. Обовязно информовац непоштредного руководитеља кед исніе сумня на сімптомы оберачей хороти при себе, при других занятых або при членох фамелій;
6. Пред почінаньем роботи препатриц роботне место, уключуюци и средства за работу які ше хаснүе, як и средства и опрему за особну заштиту на роботи и у случаю обачаваня недостаткох информовац непоштредного руководитеља або другу овальсцену особу;
7. Пред напушканьем роботнога места, роботне место и средства за роботу охабиц у стану яке не загрожуе других занятых;
8. Кед же дойдзе до спознаня такой информовац непоштредного руководитеља о неправилносці, чкодлівосці, опасносці або других зявенях хтори бы на роботнім месце могли загрожиц юго безопасносць и здраве або безопасносць и здраве других занятых;
9. Сотрудзовац з непоштредним руководитељом и особу за безопасносць и здраве на роботи же бы ше запровадзело додатні необходни мири за безопасносць и здраве на роботи.

IV

Задлуженя и контроля запровадзования превентивных мирос и активносцех

За запровадзование превентивных мирос за зоране наставаня и ширеня оберачих хоротох за покраїнски органы управи задлужени руководитеље покраїнских органох управи.

Преверйоване применньована ефікасносці мирос безопасносці и здравя занятых на роботи у покраїнских органох окончуе особа за безопасносць и здраве на роботи.

V

Заключене

Ціль того плана же бы ше у подполносці применьовало проци-вепідеміологійни мири у наставаню и ширеню оберачих хоротох у покраїнских органох управи.

По проглашенню епідемії або зявеню оберачей хороти, на основі того плана ше направи інструкції – фахово упутства у сотрудніцтве з епідеміологійну службу за конкретну оберашу хороту цо ше зявела.

VI

Тот план ступа на моц по обявйованю у «Службених новинох АПВ».

ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАРИЯТ ЗА ПРИВРЕДУ И ТУРИЗЕМ

Число: 144-16-2/2020

Датум: 17.7.2020. року

ПОДПРЕДСИДАТЕЛЬ ПОКРАЇНСКЕЙ ВЛАДИ
И ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАР,
Іван Дьокович, с.р.

Надпомнунце:

У тих «Службених новинох АПВ» ше ис обявюс Окремну и Огласну часц, у складзе зоз членом 5. пасус 2. Покраїнскай скупштинскай одлуки о обявйованю предписаньох и других актох («Службени новини АПВ», число 54/14, 29/17 и 12/18).

З М И С Т

Редни број	Предмет	Страна	Редни број	Предмет	Страна
ОБЩА ЧАСЦ					
ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАРИЯТ ЗА ПРИВРЕДУ И ТУРИЗМ					
710.	План применьования мирио за зоперане зявеня и ширеня епидемиј оберацей хороти.	1481	724.	Ришене о даванию согласносци на Одлку о розподезельованю прибытку по закончуюшим раунку за 2019. рок доо «Діловни инкубатор Сента – Üzleti inkubátor Kft. Сента- Зентах»;	
ОКРЕМНА ЧАСЦ					
ПОКРАЇНСКА ВЛАДА					
711.	Ришене о даванию согласносци на Финансийни звити Гаранцийного фонду Автономней Покраїни Войводини за 2019. рок;		725.	Ришене о даванию согласносци на Правилнк о вименках и дополненьях Правилнка о организаци и систематизаци роботах у Геронтологийним центре «Срим» Рума;	
712.	Ришене о даванию согласносци на Закончующи раунок Туристичней организаци Войводини за 2019. рок;		726.	Ришене о овлашченю Роберта Отата, заменїка покраїнского секретара за польопривреду, водопривреду и лесарство за заключене Анекса Колективного контракту зоз ЯВП «Води Войводини»;	
713.	Ришене о даванию согласносци на Вименки и дополненя Финансийного плану Покраїнского заводу за спорт и медицину спорта за 2020. рок;		727.	Ришене о хаснованию средствах чечуцей бюджетнай резерви число: 401-7/2020-63;	
714.	Ришене о преставаню должностнисци предсидателя и членох Управного одбору Сербского народного театра у Новим Садзе;		728.	Ришене о хаснованию средствах чечуцей бюджетнай резерви число: 401-7/2020-64.	
715.	Ришене о менovanю предсидателя и членох Управного одбору Сербского народног тетру у Новим Садзе;		ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАРИЯТ ЗА ОБРАЗОВАНЕ, ПРЕДПИСАНЯ, УПРАВУ И НАЦИОНАЛНИ МЕНШИНИ – НАЦИОНАЛНИ ЗАСЛІДНІЦІ		
716.	Ришене о преставаню должностнисци предсидателя и членох Надпатаџающого одбору Сербского народног театра у Новим Садзе;		729.	Ришене о одобрению видачи и хасновац преклад учебнїцкого комплету Физика 7, за седму класу основнї школи, хтори написани на словацким языку и писме;	
717.	Ришене о менovanю предсидателя и членох Надпатаџающого одбору Сербского народног театра у Новим Садзе;		730.	Ришене о одобрению видачи и хасновац преклад учебнїцкого комплету Математика 7, за седму класу основнї школи, хтори написани на горватским языку и писме.	
718.	Ришене о преставаню должностнисци предсидателя и членох Надпатаџающого одбору Войводянского симфонијског оркестру, Нови Сад;		ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАРИЯТ ЗА ПОЛЬОПРИВРЕДУ, ВОДОПРИВРЕДУ И ЛЕСАРСТВО		
719.	Ришене о менovanю предсидателя и членох Надпатаџающого одбору Войводянского симфонијског оркестру, Нови Сад;		731.	Ришене о даванию ловиска «Добреч» на газдоване.	
720.	Ришене о розришениј од должностнисци директора Покраїнского завода за спорт и медицину спорта;		ПОКРАЇНСКИ СЕКРЕТАРИЯТ ЗА СОЦІЈЛНУ ПОЛИТИКУ, ДЕМОГРАФИЮ И РАВНОПРАВНОСЦ ПОЛОХ		
721.	Ришене о менovanю окончователя должностнисци директора Покраїнского завода за спорт и медицину спорта;		732.	Ришене о даванию согласносци за меноване окончователя должностнисци директорки Центру за социјлну роботу «1. март» Алибунар;	
722.	Ришене о розришениј члена Совиту Високей технїчнай школи фаховних студијох у Суботици;		733.	Ришене о даванию согласносци за меноване директорки Центру за социјлну роботу општини Темерин.	
723.	Ришене о даванию согласносци на Одлку о розподезельованю прибытку дружтва зоз органїчену одвичательносци «Діловни инкубатор Зренянин – Business Incubator Zrenjanin» за 2019. рок;				

ОГЛАШОВАНЕ СТРАЦЕНИХ ДОКУМЕНТОХ ЗА НЕВАЖАЦИ: 250 динари

Уплацована на раунок ч. 340-15329-18/поволанка на ч. 13/ДОО Мадяр со Кфт. Нови Сад, Войводи Мишича ч. 1
Текст оглашки, з потвердзенем о уплацованию (прикладнїк або фотокопија уплатнїца) посылац на адресу:
„Службени новини АПВ” Мадяр со Кфт, Войводи Мишича ч. 1, Нови Сад

Видаватель: Покраїнски секретаријат за предписаня, управу и национални меншини.

Одвичательны редактор: Дијана Катона, Тел. 021-487 44 27.

Друкуч: ДОО Мадяр со Кфт. Друкарня ФОРУМ, Войводи Мишича ч. 1, Нови Сад, Телефони; Редакция 021 457 060,
Служба предплати: 021 557 244, Оддзелене за оглашки: 021 457 633,